

BIEŁARUSKAJA KRYNICA

PALITYČNAJA, HRAMADZKAJA i LITERATURNAJA HAZETA.

Adres Redakcyi i Administracyi:

Wilnia, Połackaja wul. 4—10. (Wilno, Połocka 4—10).
Redakcyja adčynienia ad 9 hadz. ran. da 6 hadz. wieč.

„B. Krynica” kaštuje: na hod—8 zał., na paňhoda
—4 zał., na 3 mesiacy — 2 zał., na 1 mesiac — 1 zał.

HAZETA WYCHODZIĆ RAZ U TYDZIEŃ.

Cana abwiestak:

na 1-šaj staroncy 30 hr., 2 i 3 — 25 hr., na 4-aj —
20 hroš. — za radok drobnaha druku ū vadnej pałoscy.

Ci my nacyjanalisty?

„Nia jość metaj ražwičcia ludztwa jak biazko-
lernasć kosmopolityzmu, tak i zaūzijataje nacyjanal-
staje samachwalstwa”.

Rabindranath Tagore. („Nacyjanalizm”).

Pašla krywawaj eŭropejskaj za-
wiaruchi, jakoj nia tak dauno my
byli świedkami, wypłyť na arenu
žycia hramadzkaha ū wostraj for-
mie nacyjanizmu. Istnawaū Jon Bi-
zumouňna i raniej, ale nabraū siły
imienna ciapier, kali ūžnikla šmat
nowych małych haspadarstwa u
Eūropie, a z imi razam pytańnie
teritoryjalnych hranicau i adnosin ad-
nej nacyi da druhoj u miežach he-
tych haspadarstwa.

Nia hledziačy na dawoli doúhi
wiek nacyjanizmu jahonuju wa-
żnuju rolu ū žyci, dahetul u nas
mała zwaračwajecca ūwahy na toje,
kab jasna ćiamieč, što takoje na-
cyjanizm. Paniačciu hetamu da-
jeccia wielmi šyrokaje značenje, u
wyniku čaho, kožny jaho razumieje
paswojmu: adzin kaža, što heta wia-
likaja tworčaja siła, druhi, što choć
heta i siła wialikaja, ale za toje
ciomnaja, rujnujučaja i hańbiačają-
čaławiečy rod. Roźnica ū pahladach
na nacyjanizm zaležna ad taho,
chtó ab im kaža. Časta tut adnak
pryčynaj chaotycznaścjojość miaša-
nie paniačcia patryotyzmu j šowini-
zmu z paniačciem nacyjanizmu.

Dyk što-ž takoje nacyjanizm i
ci my Biełarusy zhurtawanyja asa-
bliwa kala „Bieł. Krynicy” žja-
jemsia nacyjanalistami?

Na heta pytańnie treba nam
urešcie dać jasny adkaz, kab zwol-
nicca na budučniu ad usialakich
niesprawiadliwych da nas skirawa-
nych zakidaū i nieparazumieńniaū,
wypływučych z roznaha tałkawa-
nia hetaha słowa. Nacyjanizm
mam nazywajecca imknień-
nie da narodnaj wyłučnaści
ū miežach haspadarstwa abo
danaj terytoryi, abapiortaje
na asymilawańi (wynaradauleń-
ni) innych narodaū u hetych
za miežach. Kali da imknieńnia
padparadkawać swajej nacyi inšyja
narodnyja hrupy daļučyć jaše
nie-
nawiśc da ūsiaho, što dany narod
ci adzinka ūwahaje za čužoje, to
budziem mieć prad sabo, nam he-
tek wiadomy ciapier, šowinizm, ja-
ki zaūziody idzie ū pary z nacyja-
nalizmam.

Dumajem, što dajučy takuji far-
mułoku paniačcia nacyjanizmu i
šowinizmu, wyrazim najšyrej prya-
niataje razumięńnie hetych słōu i
budziem mahčy prystupić da raz-
hlađu roblenaha časta nam zakidu
panawańnia nacyjanizmu ū bieł-
ruskim adradženskim ruchu.

Užo z adnaho faktu, što kožny
padniawolny narod nia maje
mahčymaści nakidywać swa-
ju mowu i kulturu ūzbrojenym
panam pałažeńnia, wypływa, što

Biełarusy-nacyjanalisty—heta prosta
złaja wydumka praūdziwych nacy-
janalistaū polskich pa myśli prykazki:
„Miadźwiedź karowu dzia-
reć, dy sam-ža i rawieć”. Nia
možna-bo jnačaj scharaktaryzawać
kursu palityki polskaj na ziemlach
Biełarusi Zachodniaj i Uschodniaj
Litwy, dzie nia ſto inšaje, jak pols-
ki kazonny nacyjanalizm zaliū pa-
topam našy świątyni, školy, urady
i wyzwaū, jak Palaki kažuć, „žywio-
łowy odruch” prociu hetaj silnaj
nawały. Čaho nia moh zrabić wa-
jauničy nacyjanalizm, toje dakončyū
šyroka razliušsia polski šowinizm.
Wyražajecca jon u tym, što amal
nia kožny Palak, kali dzie nie ad-
kryta, to choć doma pry raňnaj
harbatcy nie prapuścić akazii, kab
nia wyjawić swajej nienawiści da
„chama”-Biełarusa. Kali Biełarus
z kožnym hodam nabiraū nacyja-
nalnej świdamaści, damahacca pa-
čaū pačesnaha miesca swajej mo-
wie ū świątyniach, škole i t. d., ta-
dy hetyja samyja siaūcy nacyjan-
alizmu achryścili biełaruskuju inte-
lihiencyju nacyjanalistami, a nawaf
„wywrotowcami”—da kamunistaū
ułučna, choć hetyja apošnija, jak
wiedama, žjaūlajucca worahami
ūsialakaha nacyjanalizmu.

Woś biaručy ciapier pad uwahu,
što ū praūdziwym nacyjanalizmie
nieabchodna pawinen istnawać ma-
ment asymilacyi innych narodaū,
my z čystym sercam možam zajaū-
lać świętu, što Biełarusy dahetul
nacyjanalistami (a tym bolš šowini-
nistami) nia byli i nia jość. Kali-ž
my ūświedamlajem naša a sie-
lanina, kažučy jamu, što ty nia ma-
ješ u sabie ani kapli krywi ni pol-
skaj ni maskoūskaj, što ty nikoli ni
Palakom ni Rasiejciam nia byū i
što pawinen ūnawać usio swajo-
rodna, to hetuju akcyju pad pa-
niaćcie biełaruska nacyjanalizmu,
reč zrazumielaja, nijkad padwiaści
nia možna. My baronimsia prociu
nacyjanalnaj śmierci, jakuji nam
niasuć našy susiedzi; my nia zho-
dzimsia być ūnawozam dla innych
kulturaū! Naša zmahańnie z nacy-
janizmam na nas napadajučym
moža być pa formie padobnym da
swajho kazionnaha praciūnika, ale
pa sutnaści ū sučasny momant Jon
budzie tolki achwiarnym, haračym
patryotyzm!

Stawič.

Chto choča zapisacca ū Bieł-
ruskuju Chryścijanskuju Demokra-
cyju, chaj pryšleć zajawu i swoj
adras, a my wyšlem partyjný bilet
i inšyja druki.

U DZIEŃ ŽAŁOBY LITOŪSKAHA NARODU.

16.II. adyjošou na toj świętej
Bačka adradženia Litoūskaha
narodu sw. p. dr. J. Basanovič.

Na pachowiny prybyli dele-
haty z Koūny na čale z rekta-
ram Litoūskaha Uniwersytetu
prof. M. Biržyškam. U Wilni
aprača ūsiaho litoūskaha hramad-
zianstwa ū żałobnych abradach
pryniali ūčaście Biełarusy, Palaki
i Žydы.

Wynas ciela niabožčyka z
Litoūskaj Kliniki ū Katedru ad-
byūsia 20.II., a pachowiny na
Rosie 21.II.

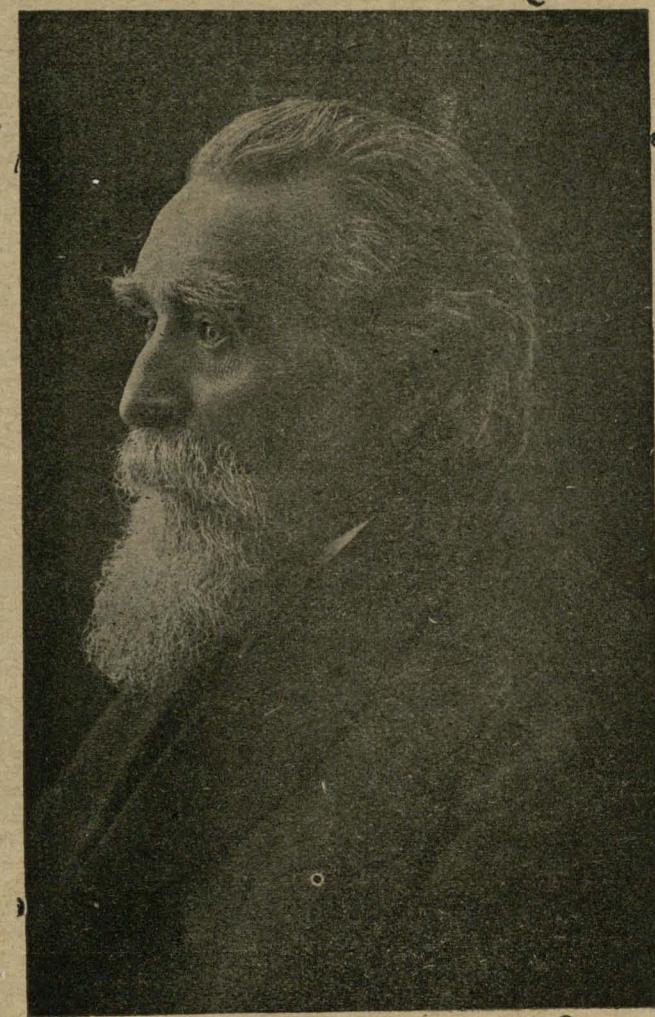
Św. Imšu adprawiū J. E.
Arcybiskup, a kazańnie skazaū
ks. prof. Kraújalis, raūniajučy
miž inšym niabožčyka da Wiali-
kaha Kniazia Witauta, pachawa-
naha ū Wilenskaj Katedry.

Za trunoj išlo mnoha narod-
u, a wulicy byli pierapoūnieny
cikawymi, siarod jakich nie adzin,
peūnia, znachodziūsia, jaki jaše
niadaūna ani pryznawaū, ani pryz-
nawać chacieū narod litoūski
za narod, a tym časam narod
hety, zbudzany sa snu mahutnym
hołasam swajho wialikaha syna
sw. p. J. Basanoviča, wykazau
usiu swaju moc i žywuačś.

Wianoču zlažyli na mahilu
niabywały lik, bo až 63.

Nad mahilkañ kanca nia było pramo-
wam. Hawaryli litoūskija delehacyi ad
roźnych arhanizacyja, hawaryli tak-ža Palaki,
Žydы, Biełarusy.

Promoūcy, aprača słoū pašany asta-
nij dla wialikaha Litoūca, padčorkiwali jaho
zasluhi dla Litoūskaha narodu na niwie na-
wuki, pracy hramadzkaj, kulturnaj, pali-
tyčnaj, a tak-ža niabywałyja cennaści jaho
charaktaru.



Św. p. D-r Jan Basanowicz.

Ad Biełarusaū pramaūlaū Ks. A. Stan-
kiewič, jaki pramowu swaju končyū śla-
wami: ..., nia stolki spohad wyrażaju tut Litoū-
skamu Narodu, skolki čućcio pašany dla
wialikaha hetaha narodu syna, a tak-ža
i pažadańnie, kab u dušach małych litoū-
skich pakaleńnia nie patuchli ahni žni-
čawyja, jakija zapaliū sw. p. J. Basanowicz,
i kab narodnaja ściażyna nie zarasla da
hrobu jaho”.

Škodu pašyrajuć miž bieł. katalickaju mo-
ładździu „Kólik Młodzieży Polskiej”, jakia
zaūziody zakładajuć ksiandzy Palaki pa bie-
łaruskich parachwijach.

Dla prykladu mohu pasłużyć m. Ra-
daškawičy. Majsowy probašč, zajadly Pa-
lak, nie saromicca namaūlać usich parachw-
janaū Biełarusaū, kab kanieśnie załažyć
„KMP” u Radaškawičach.. Dyk ciž hetu nie
naśmieška z našaje dolí? Polski ksondz
choča z biełaruskaj moladzi zrabić Palakoū!

Dyk ūtartajusia da Ciabie. Mo-
ładź, nia dajsa ūzjać siabie na wudačku
roźnym ahitatarom-Palakam, bo jany Ciabie
zawiaduć na zahubu, i pamiataj ab tym,
kab ciabie budučaje pakaleńnie nie prak-
liana.

Kali hawaryć ahułam ab bieł. katalickaj
moladzi, to treba skazać, što jość wyniakti,
ab jakich nie ad rečy budzie ūspomnić,
jak dla prykladu. Napr. u Baradzienickaj
parachwii, paw Braslaūskaha, wielmi dobra
zarhanizawana i aświedamlena moladź, a
taksama i ū Žodzišnaj parachwii, pawietu
Swiancianskaha.

Bieł. Moładź! Biaz roźnicy wiery i pa-
hlađau, biaryscy pierš za kulturnuju pracu,
bo kulturaj skarej pieramožaś swajho wo-
raha, cym aružnaj siąj! Marwič.

PRYSŁAJCIE HROŠY NA „B. KR.”!

:-:- ADDZIEŁ DLA NAŠYCH DZIETAK :-:-

P. SAŁAŪJOWA (ALLEGRO).

CUDOŪNAJA NOČ.

Pjesa wieršam.

(Pieraklau z rasiejskaje mowy S. PIAJUN).
(Hl. „Bieł. Krynicu“ Nr. 8, 1926 h.).

Kazka.

Dobry wiečar wam, dzietki, ja was nie
[paźnała,
Dańo nie chadzili wy ū moj dwor.

Dziaūčynka.

(Bajažliwa)

Kazak ja z miesiąc užo nia čytała.

Chłopčyk.

A mnie nadajeļa čytać stary twor.

Kazka.

Wielmi škada, my dańniež žyli zhodna.

Chłopčyk.

Dziadzka kazaū nam, što kazak nia treba.

Dziaūčynka.

Ciotka kazała, što ūsie kazki škodny:
Kazačnaj byccam niama starany.

Kazka.

Dziadzki škada mnie i ciotki škada:
Nia wieryć kazkam — wialika nuda.
(Pakazywajuč diaicom na kazačnych haśczej).
Sapraudy jany wiasialej i žywiej
Pustych, nudliwych i hłupich ludziej.
(Šery Woūk padychodzić da Čyrwonaje Šapački)

Čyrwonaja Šapačka.

Šery Woūk, niadobry, zły,
Bajusia, nia jdzi siudy.

Šery Woūk.

Nia bojsia j nia čciakaj!
Što ū ciabie jość za prycyny?
Woś sptytaj u Car-Dziaūčynu,
Aba mnie skaża niachaj...

Car-Dziaūčyna.

Ū siabroūstwa waūka daj ty wiery,
Bo služyć jon pa krajniaj mieri

Česna Carewiču i mnie.

Imčyć nas časta na śpinie
Pa niawiedamach krajoch,
Pa ziamli i pa maroch.
(Čyrwonaja Šapačka padychodzić da Šeraha Woūka
i ašciarožna datykačca palčykm da jahonaje
śpinę).

Čyrwonaja Šapačka.

Ci praūda, Woūk, ty nia kusaješsia?
Babulkaju nia prykidaješsia?

Šery Woūk.

Nu, čaho tam prykidacca,
Što za radaśc, i kusacc!
Biaz ludziej ježy dawoli.
Mo' paježdžič chočaš ū poli?

Čyrwonaja Šapačka.

Pašla jołki budź pry mnie,
Adwiadzi damoū mianie.

Car-Dziaūčyna.

Śniažynka jdzie siudy i piesieňku pieje,
Lod kwoły, byccam, łomicca ūściaž pad
[nahoj jaje].
Raskoša joj maroznaja u śniehawych lasoch,
Śniažynački jak zorańki bliskajuc ū wałasoch.

Siastryca-Alenka.

Śniažynačka, pakažaš nam
Uzory ty na škle?

Bratulka-Janka.

Idzi-ž da nas.

Śniažynka.

Nia možna jści:
Ja rastaju ū ciaple.
(Padbiahaje da dziaicej i kaža Chłopčyku).

Śniažynka.

Prydzieš u śniežki pahulač?
Śledzam za nami śniežak śmat
Jak dym ūźwiececa sierabrom.
Ja wam dla sanak dywanom
Prykryju ūžhorak, a maroz
Pryhorščy kinie śniežnych rož.
Čary paznač was pawiađu.
(Da Dziaūčynki).

Prydzieš i ty?

Dziaūčynka.

Prydu, prydu.
(Padychodzić Chłopčyk z pažnoħčyk).
(Dalej budzie).

DA NAS PIŠUĆ.

ŽYVIE BIEŁARUSKAŚC.

w. Suchwalnia, Lidzka paw. Heta
wioska, dyk možna skazać, zusim świdem
maja bielaruska wioska. Tut čytajuć bie
łaruskuj hazetu, śpiawajuć bielarskija
pieśni i nawat ludzi naši z ksiandzom nia
stydajucca hawaryć pabielaruskui.Wiosačka sama—prościeńka, roūnień
kaja, jak duša Bielarska. Chatki i humiancy
i stylu bielarskim, a studni z wysokimi
żurałami pa padworkach, jak i
nizkija pachilejy kryžy pa wulicy i daro
zie zusim pakazywajuć na bielarski duch
u našaj wioscy, Z našaj wioski ludzi stajać
krepka za bielarskija sprawy. Niekulki ha
doú tamu ūzad jany ū Lidzkie śpicnuli z
hanku polskaha panskaha ahitata. Praūda,
jość u nas ludziej i krywulaū, jakija pia
rečyč lubiać usiamu dobramu. Takimi bu
duć siamja Sokała i siamja blizkaha su
sieda z miajscowaha chwaliwaračka, ale het
yja ludzi tak jość słabyja, što jany nia
majuć nijakaha ūplwu na naša wiaskowaje
bielarskaje žycio. Z našaj wioski jość
čaławiek, što staci Lidzkiem wojtam, a dru
hi ūznoū služyć lašnikom, ale hetyja ludzi
choć i ciahnuć za Palakoú, adnakža i nam
Bielarusam u ničym nia škodziać. Tak my
tady žywiom u swajej Suchwalni, jak Boh
prykzaū, znajuć samych siabie i ūsanuju
ćy dobrych ludziej. Tutejšy.

„WUČYCIALI-CYWILIZATARY“.

Lachawičy, Baranawicka paw. U mi
nułym hodzie byū u nas kiraūnikom 7 addz.
poliskej školy p. Prez, katory dla nas Bi
łarusaū byū lepšy jak ciapierašnija, bo za
pisuya dzietak da toj narodnaśc, da ja
koj jany prasili, a ciapierašnija wučcialni,
najbolš p. Ihnasik, dyk chočuć kaniešna
parbic našych dzietak Palakami.Woś sposaby, jakimi wučyciel Ihnasik
zmušaje dzietak zapiswacca Palakami.
Spiarša tlučačy dzietak, što Bielarsaū
niamu na świecie, a kali i jość, to chiba
kala Dunaju i nia bolš jak 700 asob, potym
staū našmichacca z dzietak, što bielarsk
familii hrubyja, a jak i heta nie pa
maħala, to staū strašyć dzietak, što Biel
arusam budzie stawić dwojki Astatni spo
sab zmusiū mnohich pałachliwych dzietak
zapisacca „Palakami“. U minułym hodzie
na 212 dziaicej było Palakoú 24, a rešta—
Bielarusy, ale za heta palacieū i kiraūnik
školy p. Prez! Wučyciel Ihnasik zamieś
tah, kab wučyč čaho dobrą, raskazwaje
dzietcam na lekcyjach, jak jon kaho pabiū
i jakija swajej žoncy wypiswaje z Waršawy
ci Krakawa „pończochy“. Jość u našaj
hminie i dobrą wučcialni, choć i polskija,
jak naprykład p. p. Plaskawicki, Rądkowski,
ale takich mała.Mnoha čaho možna było-b napisać ab
našych „cywilizatarach“, ale pakinu na
druhi raz. Dabaūlu chiba adno, što naš
ciapierašni kiraūnik p. Celmar jość wučy
cielam a takža „dentystam i okulistam“, bo
ümieje dobra dzietak čyścić zuby, a nia
dańna wučaniku Jawaroūskamu i woka
padcyściu. Januk Klešč.

LUDZKAJA NIAHODNAŚC.

w. Nawički, Drujskaj hm 3-ha studnia
ū Nawičkoch z niawiedamaj prycyny a hadz.
8-aj u wiečnej zahareūsia chleu Kazimiera
Lepko; praz minut piac ahōn pěrakunūsia
na chatu. Zhareli ūsie budynki: chata, świ
ran i chlawy Kazimiera Lepko i chata Francis
ka Lepko. U Kazimiera zharela ūsio
žbožza, kormny parsiuk, 7 awiec i mnohaūsialakaha dabra, bo haspadaroū nia bylo
doma. Kali pryjechali z Drui (4 wiarsty),
usie budynki byli ūžo ū połymie. Niecha
padpaliū. Ale chto? Palicyja robić śledztwa
a susiedzi pracujuć jazykami: adzin kazaū
toje, druhı kazaū heta... a inšy kaža: „ja
mo' i wiedau-by, ale bajusia i akazywacca,
kab nia bylo pomsty na mianie“. Hetakim
sposabom niawinny moža praz plotki pa
paścisia ū turmu, a winawaty praz strach
fałsywy budzie swabodny. Dyk hetak ludzi
sami sabie kładuć piatlu na ūju. Takoha
razbojniki-krywapiūca, što padpaliwaje bu
dynki, treba kaniečnie wydać palicyi, choć
by jon strašyū i čym najhoršym: inakš
zlađieci budzie panami, a dziesiatki i сотni spa
kojnych ludziej budzie dryżać z durnoha stra
chu. Na Ražancowuju baba-zładziejka pad
paliła chatu ū lkaźni, ale tam udałosia zla
wić tuju wiedźmu; ciapier siadzić na Łu
kiškach i kryudy bolš nia robić. Jaše tut
chacieiby „pachwalić“ druskich pażarniakū.
Bo i jakž! Praz dobrju hadzinu, jak užo
i dzied kaścielny prabudziūsia i staū zwa
nić, jak mnoha prywiatnych ludziej paśpi
ašyła ū Nawički na pažar, tahdy nareście
ūstali i pažarnyja, wyjechali na kaniec Drui,
pastajali i... wiarnulisia. A da Nawičkoū
wiarsty čatyry. Stydnal Na teatr dyk nia
poźniacca, a na pažar pahladzieć zdaloku
dyk nie wialikaja štuka, heta i dzieci pat
rapiac. Susiednia wioski akazali Nawičkom
dobruju pomač. Dziakujuć dobrą abaro
nie, pažar pažtrymali. Chatu Juliil Žwirbl
adratawali, choć byla ūžo zahareūsia.
W. A.

PRYJDZIE ČAS — DAWIEDAJUCCA.

w. Čachoūcy, Lidzka paw. Niedalo
ka ad Lidy jość pałozanyja Čachoūcy. He
tyja Čachoūcy składajucca z wioski, akoli
cy i dwara. Dwor Čachoūcy wialiki, ale
pan naš ciapieraška krychu pryhaleūšy, bo
ciapier muzyki pryonu panom nia słuača,
dyk zatoje im horaj žywiecca. Ale z panam
našym nia jość tak drenna, bo jon prada
jeć swaju ziamlu. Toj-sioj kuplaje i dala
raū u jaho poūnya kišeni. Zatoje kiepska
zusim staić sprawa z našymi siananami ū
Čachoūcach. Najhorš, što nichot z ich nia
ümieje čytać pabielaruskui. Jany hazety bie
łaruskaj u swajem žyci nikoli nia bačyli.
Z polskim jazykiem swaim łamamym pnu
ca jany ūsiudy, jak żaba na kupinu. Škada
našych ludziej. Dańniež jany świętu Božaha
nia bačyli za pryonam, a ciapier nijak nia
mohuć pakinuć swajej polšcyny i swajej
„polskaj wiery. Ale adno nas paciašaje, što
ūsie ludzi našy žyuć nadziejaj na świą
tejeluju buducyniu. Jany čakauć lepých
časaū, u jakich żadali-b bolš paswojsku
hlanuć na święt Božy, pažnaušy—chtó jany
i jakija. Biazumoūna, što ūsie ū našych
Čachoūcach, aprača pana, jość čyścien
kija Bielarusy, tolki ab hetym jany sami
dobra nia wiedajuć. Prydzie čas, kali dā
wiedajucca. Spakojny.w. Padcas wajny, da nas, u w. So
sanka, Wialejskaha paw., prybłutaūsia
adzin Palak, jaki žywje i da sianiašnaha
dnia. Časta jon hawora i chwalicca „że u
nas w Polsce nie tak, jak tu, na tych prze
kłętych Kresach“. Adnak jon nia jedzie
tudy „do swojej Polski“, ale zastajecca ū
nas, a na't sciahuū ūsie budynki: chata, świ
ran i chlawy Kazimiera Lepko i chata Francis
ka Lepko. U Kazimiera zharela ūsio
žbožza, kormny parsiuk, 7 awiec i mnoha

T. S.

Naša Pošta.

Staryja pieśni i pryzkaki na nowy Id.

Oj lacieli husi ū nas na Bielarusi;
Sieli jany pali — ich aryštawali.
Jak z husiej nia mieū chto pašpartnaje
[knížkiTych zrazu papiorli ū Wilniu na Łukiški.
Peūnie-b tyja husi tak marna prapali
Kab sa swaich kryllaū ūsie nie skarystali.

* * *

Udar u stoł — wodka razlječca.
Kali nia pop — na unii nie zarobiš.Čym chata bahaciejšaja — tym skupiejšaja.
Chto ciabie kamieniem, ty taho chlebam,
ale wialikaj bułkaj i z mocnym zakalcem.

Haławieška.

Cytatam „B. Krynicu“ u Siemianiškach:
parad udzielim.Bućku Jazepu: Zawozierskich kirmašnikaū
nie nadrukujem; staroe; piščycie niawiejsja rečy.Zienowicu l.: parad udzielim. Prahramu
i Statut BChD i inšyja druki wyšlem.Nowiku Siarhieju: Nr 7 „Bielarskaje Kry
nicu“ wyšlem; naš ekspedytor pry wysyły Wam
inšyjumunaroū nie zaličy heta; woś čamu Wy
jaho i nie atrymali.Tosiku Todaru: Žwiaraciesia ū sprawie
łatwijskaha kalendara i knižki do Redakcyi „Ho
laša Bielarska“ ū Łatwi: (Latvia, Riga, Gertrudes
iela 80), jana moža skarej Wam heta zrobio. My z
swajeho boku možam tolki skazać kniharni „Pah
onia“, kab jana wysłała Wam kalendar „Krynicu“ i
to z „pobraniem“.Zapanionku Al.: mielisja z adnej Waſaj
staćci skarystać, ale z prycyny mnohaśc maturjalu,
da heta časus nie mahli nadrukawać; ciapier-ža
ūzo poznaj; staćcia zastaraja; piščycie ūtaje.Braslaūskamu Stabulu: koresponden
cy ab pabićci i aryštach chłapcoū na prad
stauleńni atrymali. Prahramu, Statut, Instrukciju i

ZAPISWAJCIESIA ū Bieł. Chr. Dem.